



25 Mac 2016  
25 March 2016  
P.U. (A) 73

WARTA KERAJAAN PERSEKUTUAN

*FEDERAL GOVERNMENT  
GAZETTE*

PERATURAN-PERATURAN BANTUAN DAN  
NASIHAT GUAMAN (PINDAAN) 2016

*LEGAL AID AND ADVICE (AMENDMENT)  
REGULATIONS 2016*



DISIARKAN OLEH/  
*PUBLISHED BY*  
JABATAN PEGUAM NEGARA/  
*ATTORNEY GENERAL'S CHAMBERS*

## AKTA BANTUAN GUAMAN 1971

## PERATURAN-PERATURAN BANTUAN DAN NASIHAT GUAMAN (PINDAAN) 2016

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh seksyen 32 Akta Bantuan Guaman 1971 [*Akta 26*], Menteri membuat peraturan-peraturan yang berikut:

**Nama**

1. Peraturan-peraturan ini bolehlah dinamakan **Peraturan-Peraturan Bantuan dan Nasihat Guaman (Pindaan) 2016**.

**Penggantian Jadual Kedua**

2. Peraturan-Peraturan Bantuan dan Nasihat Guaman 1970 [*P.U. (A) 299/1970*] dipinda dengan menggantikan Jadual Kedua dengan Jadual yang berikut:

## "JADUAL KEDUA

*Mahkamah Persekutuan*

Perbelanjaan	- Jumlah penuh yang dibenarkan semasa penetapan kos
Kos peguam cara dan pelanggan	- Lima puluh peratus daripada jumlah yang dibenarkan semasa penetapan kos atau - RM3,000.00 dan ke bawah tertakluk kepada budi bicara Ketua Pengarah
Temu bual	- RM750.00 (sekali temu bual sahaja)
Menghadiri Mahkamah untuk sebutan kes	- RM150.00 bagi sehari
Menghadiri Mahkamah pada hari pertama pendengaran	- RM600.00 bagi sehari atau sebahagian daripada sehari

Menghadiri Mahkamah bagi pendengaran pada hari-hari yang berikutnya - RM100.00 bagi sehari atau sebahagian daripada sehari

Menyiasat, membuat laporan atau memberikan pendapat mengenai permohonan untuk bantuan guaman atau untuk memberikan nasihat guaman - RM50.00 bagi sejam  
- Tuntutan maksimum RM300.00

Tawaran untuk selesai - RM200.00 bagi satu sesi  
- Tuntutan maksimum RM1,000.00

*Perjalanan dan Pengangkutan*

Menggunakan kenderaan sendiri - RM0.70 bagi setiap kilometer

Tambang teksi - Kos sebenar

*Mahkamah Rayuan (Sivil dan Syariah)*

Perbelanjaan - Kos sebenar

Kos peguam cara dan pelanggan - Lima puluh peratus daripada jumlah yang dibenarkan semasa penetapan kos

atau

- RM2,000.00 dan ke bawah tertakluk kepada budi bicara Ketua Pengarah

Temu bual - RM500.00 (sekali temu bual sahaja)

Menghadiri Mahkamah untuk sebutan kes - RM100.00 bagi sehari

Menghadiri Mahkamah pada hari pertama pendengaran - RM400.00 bagi sehari atau sebahagian daripada sehari

Menghadiri Mahkamah bagi pendengaran pada hari-hari yang berikutnya - RM75.00 bagi sehari atau sebahagian daripada sehari

Menyiasat, membuat laporan atau memberikan pendapat mengenai permohonan untuk bantuan guaman atau untuk memberikan nasihat guaman - RM50.00 bagi sejam  
- Tuntutan maksimum RM250.00

Tawaran untuk selesai - RM150.00 bagi satu sesi  
- Tuntutan maksimum RM750.00

*Perjalanan dan Pengangkutan*

Menggunakan kenderaan sendiri - RM0.70 bagi setiap kilometer

Tambang teksi - Kos sebenar

*Mahkamah Tinggi (Sivil dan Syariah)*

Perbelanjaan - Kos sebenar

Kos peguam cara dan pelanggan - Lima puluh peratus daripada jumlah yang dibenarkan semasa penetapan kos

atau

- RM1,000.00 dan ke bawah tertakluk kepada budi bicara Ketua Pengarah

Temu bual - RM300.00 (sekali temu bual sahaja)

Menghadiri Mahkamah untuk sebutan kes - RM50.00 bagi sehari

Menghadiri Mahkamah pada hari pertama pendengaran - RM200.00 bagi sehari atau sebahagian daripada sehari

Menghadiri Mahkamah bagi pendengaran pada hari-hari yang berikutnya - RM50.00 bagi sehari atau sebahagian daripada sehari

Menyiasat, membuat laporan atau memberikan pendapat mengenai permohonan untuk bantuan guaman atau untuk memberikan nasihat guaman - RM50.00 bagi sejam  
- Tuntutan maksimum RM200.00

Tawaran untuk selesai - RM100.00 bagi satu sesi  
- Tuntutan maksimum RM500.00

*Perjalanan dan Pengangkutan*

Menggunakan kenderaan sendiri - RM0.70 bagi setiap kilometer

Tambang teksi - Kos sebenar

*Mahkamah Rendah Sivil (Sesyen dan Majistret) dan Mahkamah Rendah Syariah*

Perbelanjaan - Kos sebenar

Kos peguam cara dan pelanggan - Lima puluh peratus daripada jumlah yang dibenarkan semasa penetapan kos

atau

*Mahkamah Sesyen*

- RM750.00 dan ke bawah tertakluk kepada budi bicara Ketua Pengarah

atau

*Mahkamah Majistret dan Mahkamah Rendah Syariah*

- RM650.00 dan ke bawah tertakluk kepada budi bicara Ketua Pengarah

- Temu bual - RM250.00 (sekali temu bual sahaja)
- Menghadiri Mahkamah untuk sebutan kes - RM30.00 bagi sehari atau sebahagian daripada sehari
- Menghadiri Mahkamah pada hari pertama pendengaran - RM100.00 bagi sehari atau sebahagian daripada sehari
- Menghadiri Mahkamah bagi pendengaran pada hari-hari yang berikutnya - RM30.00 bagi setiap hari atau sebahagian daripada sehari
- Menyiasat, membuat laporan atau memberikan pendapat mengenai permohonan untuk bantuan guaman atau untuk memberikan nasihat guaman - RM25.00 bagi sejam  
- Tuntutan maksimum RM150.00
- Tawaran untuk selesai - RM50.00 bagi satu sesi  
- Tuntutan maksimum RM250.00

*Perjalanan dan Pengangkutan*

- Menggunakan kenderaan sendiri - RM0.70 bagi setiap kilometer
- Tambang teksi - Kos sebenar
- Pelbagai - Bayaran pendahuluan RM500.00 bagi pengendalian kes yang melibatkan harta sepencarian dan kes kemalangan yang melibatkan kenderaan motor".

Dibuat 24 Februari 2016  
[JBG.600-1/2/1; PN(PU2)77]

HAJAH NANCY BINTI HAJI SHUKRI  
*Menteri di Jabatan Perdana Menteri*

## LEGAL AID ACT 1971

## LEGAL AID AND ADVICE (AMENDMENT) REGULATIONS 2016

IN exercise of the powers conferred by section 32 of the Legal Aid Act 1971 [Act 26], the Minister makes the following regulations:

**Citation**

1. These regulations may be cited as the **Legal Aid and Advice (Amendment) Regulations 2016**.

**Substitution of Second Schedule**

2. The Legal Aid and Advice Regulations 1970 [*P.U. (A) 299/1970*] are amended by substituting for the Second Schedule the following Schedule:

## "SECOND SCHEDULE

*Federal Court*

Disbursements	-	The full amount allowed on taxation of costs
Solicitor and client costs	-	Fifty percent of the amount allowed on taxation of costs
		or
	-	RM3,000.00 and below subject to the Director General's discretion
Interview	-	RM750.00 (one interview only)
Attending Court for mention of case	-	RM150.00 per day
Attending Court for first day of hearing	-	RM600.00 per day or part of a day
Attending Court for hearing on subsequent days	-	RM100.00 per day or part of a day
Investigating, reporting or giving opinion upon application for the grant of legal aid or to give legal advice	-	RM50.00 per hour Maximum claim of RM300.00

- Offer to settle - RM200.00 per one session  
 - Maximum claim of RM1,000.00

*Travelling and Transportation*

- Using own vehicle - RM0.70 per kilometer  
 Taxi fare - Actual costs

*Court of Appeal (Civil and Syariah)*

- Disbursements - Actual costs  
 Solicitor and client costs - Fifty percent of the amount allowed on taxation of costs

or

- RM2,000.00 and below subject to the Director General's discretion
- Interview - RM500.00 (one interview only)  
 Attending Court for mention of case - RM100.00 per day  
 Attending Court for first day of hearing - RM400.00 per day or part of a day  
 Attending Court for hearing on subsequent days - RM75.00 per day or part of a day  
 Investigating, reporting or giving opinion upon application for the grant of legal aid or to give legal advice - RM50.00 per hour  
 - Maximum claim of RM250.00  
 Offer to settle - RM150.00 per one session  
 - Maximum claim of RM750.00

*Travelling and Transportation*

- Using own vehicle - RM0.70 per kilometer  
 Taxi fare - Actual costs

*High Court (Civil and Syariah)*

Disbursements	- Actual costs
Solicitor and client costs	- Fifty percent of the amount allowed on taxation of costs or - RM1,000.00 and below subject to the Director General's discretion
Interview	- RM300.00 (one interview only)
Attending Court for mention of case	- RM50.00 per day
Attending Court for first day of hearing	- RM200.00 per day or part of a day
Attending Court for hearing on subsequent days	- RM50.00 per day or part of a day
Investigating, reporting or giving opinion upon application for the grant of legal aid or to give legal advice	- RM50.00 per hour - Maximum claim of RM200.00
Offer to settle	- RM100.00 per one session - Maximum claim of RM500.00

*Travelling and Transportation*

Using own vehicle	- RM0.70 per kilometer
Taxi fare	- Actual costs

*Civil Lower Courts (Sessions and Magistrate) and Syariah Lower Courts*

Disbursements	- Actual costs
Solicitor and client costs	- Fifty percent of the amount allowed on taxation of costs or <i>Sessions Court</i> - RM750.00 and below subject to the Director General's discretion

or

*Magistrate Court and Syariah Lower Courts*

- RM650.00 and below subject to the Director General's discretion
- Interview - RM250.00 (one interview only)
- Attending Court for mention of case - RM30.00 per day or part of a day
- Attending Court for first day of hearing - RM100.00 per day or part of a day
- Attending Court for hearing on subsequent days - RM30.00 per day or part of a day
- Investigating, reporting or giving opinion upon application for the grant of legal aid or to give legal advice - RM25.00 per hour  
- Maximum claim of RM150.00
- Offer to settle - RM50.00 per one session  
- Maximum claim of RM250.00

*Travelling and Transportation*

- Using own vehicle - RM0.70 per kilometer
- Taxi fare - Actual costs
- Miscellaneous - Advance payment of RM500.00 for handling of cases involving *harta sepencarian* and accident cases involving motor vehicles".

Made 24 February 2016  
[JBG.600-1/2/1; PN(PU2)77]

HAJAH NANCY BINTI HAJI SHUKRI  
*Minister in the Prime Minister's Department*